



QUICK START GUIDE

Selling Your Product

na produsului dvs | **RU:** Использование устройства
 nie produktu | **SL:** Uporaba izdelka | **SV:** Använda produkt
 izü Kullanma | **PT-BR:** Utilizar o seu produto
 使用方法 | **KO:** 제품 사용하기 | **繁中:** 使用您的產品

Page 10 of 10

For tutorial videos, FAQs, manuals, and more information, please visit:

<https://support.anker.com>

Or scan the QR code below:



PAP 22
Raccolta Carta

Product Number: A2697
51005005264_V3

- המוצר מיועד לתפעול עד לגובה של 2000 מטר מעל פני הים.
- הניתוק ממחם הקו מתבצע על ידי תוקע AC. ודואר שהשקע גביש בקלות בכל עת.
- מוצר זה נבדק לפעול בבטחה בסביבת מעבדה עם טמפרטורות סביבה של 0°C-25°C וניתן להשתמש בו בדרך כלל בתוך מבנים.

Declaration of Conformity

CS: Prohlášení o shodě | **DA:** Overensstemmelseserklæring
DE: Konformitätserklärung | **EL:** Δήλωση συμμόρφωσης
ES: Declaración de conformidad | **FI:** Vaatimustenmukaisuusvakuutus
FR: Déclaration de conformité | **HU:** Megfelelőségi nyilatkozat
IT: Dichiarazione di conformità | **NL:** Verklaring van overeenstemming
NO: Samsvarserklæring | **PL:** Deklaracja zgodności
PT: Declaração de Conformidade | **RO:** Declarație de Conformitate
RU: Декларация о соответствии | **SK:** Vyhlásenie o zhode
SL: Izjava o skladnosti | **SV:** Försäkran om efterlevnad | **TR:** Uygunluk Beyanı
Hereby, Anker Innovations Limited declares that this product is in compliance with Directive 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

 https://support.anker.com/s/article/Recommend?otherType=Anker_EN_External_Manual_and_Download&secondType=doc

CS: Společnost Anker Innovations Limited tímto prohlašuje, že zařízení je ve shodě se směrnicemi 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Úplné znění prohlášení o shodě pro EU je k dispozici na této internetové adrese:
DA: Anker Innovations Limited erklærer hermed, at produkt er i overensstemmelse med direktivene 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Den fulde ordlyd af EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på følgende internetadresse:
DE: Anker Innovations Limited erklärt hiermit, dass das produkt den Richtlinien 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist online unter der folgenden Adresse verfügbar:
EL: Με το παρόν έγγραφο η εταιρεία Anker Innovations Limited δηλώνει ότι το προϊόν συμμορφώνεται προς τις Οδηγίες 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης προς τις Οδηγίες της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ιστοσελίδα:
ES: Por la presente, Anker Innovations Limited declara que el producto cumple con las Directivas 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:
FI: Anker Innovations Limited ilmoittaa täten, että tuote noudattaa direktiivejä 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus on luettavissa kokonaisuudessaan seuraavassa internet-osoitteessa:
FR: Par les présentes, Anker Innovations Limited déclare que le produit est conforme aux directives 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Le texte complet de la déclaration de conformité à la réglementation européenne est

disponible à l'adresse Internet suivante:
HU: Az Anker Innovations Limited ezenel kijelenti, hogy az termék megfelel a 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. iránylev rendelkezéseinek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el:
IT: Con la presente, Anker Innovations Limited dichiara che il prodotto è conforme alle Direttive 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo Internet seguente:
NL: Hierbij verklaart Anker Innovations Limited dat het product in overeenstemming is met de richtlijnen 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. De volledige tekst van de EU-verklaring van overeenstemming is beschikbaar op het volgende internetadres:
NO: Anker Innovations Limited erklærer at produkt er i samsvar med direktiv 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Hele teksten til EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende Internett-adresse:
PL: Niniejszym firma Anker Innovations Limited oświadczam, iż produkt jest zgodny z dyrektywami 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:
PT: A Anker Innovations Limited declara que este produto está em conformidade com a Diretiva 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. O texto integral da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço Internet:
SK: Spoločnosť Anker Innovations Limited týmto vyhlasuje, že produkt je v súlade so smernicami 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Celý text vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na nasledovnej internetovej adrese:
SL: Družba Anker Innovations Limited izjavlja, da je izdelek skladen z direktivami 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:
SV: Härmed försäkrar Anker Innovations Limited att produkt uppfyller kraven i direktiv 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. EU:s försäkran om efterlevnad finns att läsa i sin helhet på följande webbadress:
TR: İşbu belge ile Anker Innovations Limited, bu ürünün 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Yönetmeliğine uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur:
EL: Η εταιρεία Anker Innovations Limited δηλώνει ότι το προϊόν συμμορφώνεται προς τις Οδηγίες 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης προς τις Οδηγίες της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ιστοσελίδα:
ES: Por la presente, Anker Innovations Limited declara que el producto cumple con las Directivas 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:
FI: Anker Innovations Limited ilmoittaa täten, että tuote noudattaa direktiivejä 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus on luettavissa kokonaisuudessaan seuraavassa internet-osoitteessa:
FR: Par les présentes, Anker Innovations Limited déclare que le produit est conforme aux directives 2014/35/EU & 2014/30/EU & 2011/65/EU & (EU)2015/863 & (EU)2019/1782. Le texte complet de la déclaration de conformité à la réglementation européenne est

 https://support.anker.com/s/article/Recommend?otherType=Anker_EN_External_Manual_and_Download&secondType=doc

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Munich, Germany
Anker Technology (UK) Limited | GNR8, 49 Clarendon Road, Watford, Hertfordshire, WD17 1HP, United Kingdom

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- (1) Reorient or relocate the receiving antenna.
- (2) Increase the separation between the equipment and receiver.
- (3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- (4) Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

The following importer is the responsible party (for FCC matters only).
Company Name: Fantasia Trading LLC
Address: 5350 Ontario Mills Pkwy, Suite 100, Ontario, CA 91764
Telephone: +1 (800) 988 7973

IC Statement

This digital apparatus complies with CAN ICES-003(B)/NMB-003(B).

Déclaration d'Industrie Canada

Cet appareil numérique est conforme à la norme NMB-003 du Canada.



高温注意



Indoor use only
CS: Používání pouze uvnitř budov | **DA:** Kun til indendørs brug
DE: Verwendung nur in Innenbereichen
EL: Χρήση μόνο σε εσωτερικούς χώρους
ES: Solo para su uso en interiores | **FI:** Vain sisäkäyttöön
FR: Utilisation en intérieur uniquement | **HU:** Csak beltéri használatra
IT: Solo per uso in ambienti interni
NL: Alleen voor gebruik binnenshuis | **NO:** Kun til innendørs bruk
PL: Wyłącznie do użytku w pomieszczeniach
PT: Apenas para utilização em espaços interiores
RO: Numai pentru utilizare în interior
RU: Использование только в помещениях
SK: Použitie len v interiéri | **SL:** Uporaba samo v zaprtih prostorih

SV: Endast för inomhusbruk | **TR:** İç mekan kullanımı sadece
PT-BR: Apenas para utilização em espaços interiores
JP: 屋内使用のみ | **KO:** 실내 전용 | **繁中:** 僅供室內使用

AR: للاستخدام الداخلي فقط | **HE:** לשימוש פנימי בלבד



This symbol indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

CS: Tento spotřebič byste neměli vyhazovat společně s normálním odpadem. Je nutné jej recyklovat. Tento symbol značí, že s tímto výrobkem by nemělo být nakládáno jako s odpadem z domácnosti. Místo toho je nutné jej zanechat na příslušného sběrného místa pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení.
DA: Apparatet må ikke bortskaffes sammen med almindeligt affald. Det skal sendes til genbrug. Dette symbol indikerer, at dette produkt ikke må behandles som husholdningsaffald. Det skal i stedet for afleveres på genbrugsplads, der genindvinder elektrisk og elektronisk affald.
DE: Das Gerät darf nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden. Es muss der Wiederverwertung zugeführt werden. Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht als Hausmüll entsorgt werden darf. Stattdessen ist es an der jeweiligen Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten abzugeben.
EL: Η απόρριψη της συσκευής δεν πρέπει να γίνεται σε σημεία συλλογής κανονικών αποβλήτων. Η συσκευή πρέπει να ανακυκλώνεται. Το σύμβολο αυτό υποδεικνύει ότι το συγκεκριμένο προϊόν δεν πρέπει να θεωρείται οικιακό απόβλητο. Αντιθέτως, πρέπει να παραδίδεται στο κατά τόπους καθορισμένο σημείο συλλογής για ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού.
ES: El producto no se debe desechar junto con los residuos normales. Se debe reciclar. Este símbolo indica que el producto no puede tratarse como residuos domésticos. En su lugar, se debe entregar a un punto de recogida adecuado para el reciclaje de los componentes electrónicos y eléctricos del equipo.
FI: Laitetta ei saa hävittää tavallisen jätteen kanssa. Se on kierrätettävä. Tämä symboli tarkoittaa, että tätä tuotetta ei saa kohdella kotitalousjätteenä. Se on sen sijaan luovutettava soveltuvaan keräyspisteeseen elektroniikka- ja sähkölaitteiden kierrätykselle.
FR: L'appareil ne doit pas être mis au rebut avec les déchets normaux. Il doit être recyclé. Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager. Il doit plutôt être remis au point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques.
HU: A készüléket nem szabad a normál hulladékkal együtt ártalmatlanítani. Újra kell hasznosítani. Ez a szimbólum azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni. Ehelyett azt el kell vinni a megfelelő gyűjtőhelyre az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítására céljából.
IT: Il dispositivo non deve essere smaltito insieme ai rifiuti ordinari ma deve essere riciclato. Questo simbolo indica che questo prodotto non deve essere trattato come rifiuto domestico. Deve invece essere consegnato al punto di raccolta adeguato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
TR: Bu sembol, bu ürünün evsel atık olarak işlem görmemesi gerektiğini gösterir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli toplama noktasına teslim edilmelidir.
PT-BR: O aparelho não deve ser eliminado juntamente com lixo doméstico. Tem de ser reciclado. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
JP: 本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
KO: 본 제품을 폐기할 때는, 거주 지역의 자정체 규칙을 따라주세요.
繁中: 本產品之處理，應依其所在地之環保規定辦理。
AR: Este símbolo indica que este producto no debe ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue no ponto de recolha adequado para reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
RU: Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
SV: Produkten får inte slängas tillsammans med vanligt avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen ind